

Πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου σχετικά με τη τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2666/2000 του Συμβουλίου για την παροχή βοήθειας προς την Αλβανία, τη Βοσνία-Ερζεγοβίνη, την Κροατία, την Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και την πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας, για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1628/96 και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 3906/89 και (ΕΟΚ) αριθ. 1360/90, και των αποφάσεων 97/256/ΕΚ και 1999/311/ΕΚ, και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2667/2000 του Συμβουλίου σχετικά με την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία για την Ανασυγκρότηση

(2001/C 332 E/20)

COM(2001) 551 τελικό — 2001/0223(CNS)

(Υποβλήθηκε από την Επιτροπή στις 27 Σεπτεμβρίου 2001)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Έχοντας υπόψη:

Άρθρο 1

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και ιδίως το άρθρο 308,

Το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2666/2000 τροποποιείται ως εξής:

την πρόταση της Επιτροπής,

1. Στη παράγραφο 1 οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και για την πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας».

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου,

2. Στη παράγραφο 2 οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και για την πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας».

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Άρθρο 2

(1) Η Ευρωπαϊκή Κοινότητα έχει αναλάβει να παράσχει οικονομική ενίσχυση στην πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας, μεταξύ άλλων, προς στήριξη της εφαρμογής της Συμφωνίας πλαίσιο της 13ης Αυγούστου 2001.

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2667/2000 τροποποιείται ως εξής:

(2) Λόγω της κατάστασης η οποία επικρατεί στη χώρα, απαιτείται αποτελεσματική και ταχεία παράδοση της κοινοτικής βοήθειας, η οποία διευκολύνεται περισσότερο με την επί τόπου εκτέλεση.

1. Το άρθρο 1, αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

(3) Η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία για την Ανασυγκρότηση, που συνεστήθη με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2667/2000 της 5ης Δεκεμβρίου 2000 ⁽¹⁾, διαθέτει εκτενή εμπειρία και είναι κατάλληλα τοποθετημένη για την παράδοση της κοινοτικής βοήθειας.

«1. Η Επιτροπή δύναται να αναθέσει σε Υπηρεσία:

(4) Συνεπώς, πρέπει να τροποποιηθούν οι κανονισμοί (ΕΚ) αριθ. 2666/2000 και (ΕΚ) αριθ. 2667/2000 του Συμβουλίου για να επεκταθούν οι δραστηριότητες της Υπηρεσίας στην πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας.

i) την εκτέλεση κοινοτικής βοήθειας που προβλέπεται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2666/2000, προς την Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και την πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας,

(5) Η εκτέλεση της κοινοτικής βοήθειας στην Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και στην πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας που αποφασίσθηκε με άλλα μέσα δύναται να ανατεθεί από την Επιτροπή στην Υπηρεσία.

ii) την εκτέλεση της κοινοτικής βοήθειας που έχει αποφασισθεί από την Επιτροπή βάσει άλλων διαθέσιμων μέσων για τις εν λόγω χώρες· στις περιπτώσεις αυτές, τούτο γίνεται σύμφωνα με τις διατάξεις των σχετικών κανονισμών και άρθρων 2 (1) β) και γ), 2 (2), 2 (3), 2 (4), 4 και 5 (1) α)-γ) και η) του παρόντος κανονισμού.

(6) Η συνθήκη δεν προβλέπει, για την θέσπιση του παρόντος κανονισμού, άλλες εξουσίες από αυτές που προβλέπονται στο άρθρο 308,

2. Η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία για την Ανασυγκρότηση, εφεξής η «Υπηρεσία», ιδρύεται προς τον σκοπό αυτό με στόχο την εκτέλεση της κοινοτικής βοήθειας που αναφέρεται στην παράγραφο 1.»

2. Στο άρθρο 2, παράγραφος 1, στοιχείο β) οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και της πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας».

⁽¹⁾ ΕΕ L 306 της 7.12.2000, σ. 7.

3. Στο άρθρο 4, παράγραφος 10 οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και στην πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας».
4. Στο άρθρο 7, παράγραφος 3, πρώτη υποπαράγραφος, οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και της πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας».
5. Στο άρθρο 7, παράγραφος 3, δεύτερη υποπαράγραφος, οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και στη πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας».

6. Στο άρθρο 15, οι λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας» αντικαθίστανται από τις λέξεις «Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γιουγκοσλαβίας και για την πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας».

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.